

"Die Scholle" erigeint jeden Sonntag. Schluß der Inseraten-Annahme Mittwoch srish. — Nachbruck aller Artikel, auch auszugsweise, verboten. Anzeigenpreis: Polen und Danzig die einspaltige Millimeterzeile 15 Groschen, im Reklameteil 125 Groschen. Deutschland 10 bzw. 70 Golb . Pfennige.

Mr. 33

Bromberg, den 23. August

1936

# Das Heuen beim zweiten Wiesenschnitt.

Bon Gutsinfpettor Meier.

Während beim ersten Schnitt bes Wiesenheues die Sonne dem Menschen die Grastrocknung weitgehend erleichtert, kann man dies beim zweiten Schnitt oft nicht behaupten. Es wird daher in der Fachpresse empsohlen, diese Ernie möglichst auf Gerüfte n vorzunehmen. Das ist auch zweisellos sehr richtig, immerhin gibt es aber noch viele Wirtschaften, die aus irgend welchen Grün' n ohne Gerüfte ihr Heu trocknen müssen. Haben diese Betriebe nun auch noch sehr große Grünlandssächen zu werben, dazu viele andere Arbeit zur gleichen Zeit zu leisten und zu allem überfluß nur wenig Arbeitskräfte zur Versügung, dam gilt es beim Heuen ganz besonders geschickt vorzugehen. Welche Möglichkeiten dabei im Einzelnen bestehen, soll in den folgenden Zeilen kurz geschildert werden.

Beim erften Grasschnitt wird die Bodentrocknung da= burch beschleunigt, daß man das Ben ausgebreitet an der Conne trodnen läßt, mehrfach wendet und nur gum Schluß oder vor gu erwartenden Regenfällen in Saufen fest. Bet bem ungunftigeren Wetter mahrend des zweiten Schnittes wird fich diefes Berfahren weniger bewähren, da die Sonne nicht mehr die Kraft wie im Juni hat. Im herbst ist es immer richtiger, das Gras mehr in Saufen, als auf der Sarte zu trodnen. Natürlich wird man das Gras nicht gleich grun in Saufen feten, fondern es erft einen oder mehrere Tage im Maschinen-Schwad ausgebreitet liegen laffen. Mit der Gense gemähte Schwaden wird man gleich auseinanderstreuen. Bet gunftigem Better wird das etwas angetrocknete Gras zusammengeschwadet und noch am gleichen Tage in fleine Säufchen gefett. Auseinander= gestreut wird das Beu nun nicht wieder, sondern es wird nur jeden Tag mit ber Forke etwas angelodert ober gewendet.

Ist Regenwetter zu erwarten, so werden etwas größere Hausen gesett. Benn das Hen ziemlich sperrig ist, wird man ebenfalls die Daufen von vornherein etwas größer seben. Dieses Benden und Auflockern wird nun so lange fortaesetzt, die das Hen Aum Einsahren gut ist. Da in den Häusehen gewissen Schwids-Prozesse vor sich gehen, trocknet das Seu meistens überraschend schnell auf diese Art und Beise. Jedenfalls ist das Verfahren erheblich arbeitssparender und sicherer, als das ständige Auseinanderstreuen und Biederinhausenseben.

Ganz falsch ist es natürlich, das Hen überhaupt nicht in Hausen zu seben, sondern es so lange ausgebreitet liegen zu lassen, bis es von selbst trocken ist. Durch das Hausenseben wird nicht nur ein gewisser Schutz gegen das Verzegnen gewährt, sondern es wird das Auslaugen verhindert und durch den arwähnten Schwitzprozeß gewinnt auch die Güte des Heues sehr. Es muß deshalb auch bei autem Better wenigstens eine Nacht im Hausen liegen bleiben. Auf diese Art und Beise ist es mir noch immer möglich gewesen, das Seu wenigstens so weit trocken zu bekommen, daß man es mit gutem Gewissen in eine Miete sehen konnte.

Außer diesem Heuen ist es zuweilen vorfeilhaft, einen Teil des zweiten Schuittes einzusäuern, am besten natürlich in seste Behälter mit Zusah, oder auch hochzelegene Flächen mit dem Vieh abzuhüten. Es ist eben jedes Mittel recht, das das gewachsene Futter vor dem Verderben schüht.

### Rennzeichnung von itberfahrten auf Biefen.

Auf Wiesen, die zwecks Entwässerung mit zahlreichen offenen Gräben versehen sind, ist die Herstellung von übersfahrten notwendig. Diese übersarten sind meist nicht gekennzeichnet, so daß ihr Aussuchen beim Düngerstreuen mit der Maschine, beim Kompostfahren und bei der Absuhr der Ernte immer mit Zeitverlust verbunden ist. Um das Aufsinden dieser übersahrten zu erleichtern, ist es zweckmäßig, an deren beiden Seiten ie einen Baum zu pslanzen. Besoiders gut bewährt hat sich hierbei die Esche, die gleichzeitig ein gutes Autholz darstellt. Durch Beschneiden der Bäume ist dassir zu sorven, daß die Bäume nicht hindern. Zweckmäßig ist es, an den Bäumen Nistkästen anzubringen, da sonst meist keine Nistgelegenheiten für Stare auf den Biesen vorhanden sind. Der Star ist auf Wiesenschaft, das er ein eisriger Bertilger aller Biesenschäblinge ist.

Staatl. gepr. Landwirt Noth.

## Benhütten auch bei der Betreideernte.

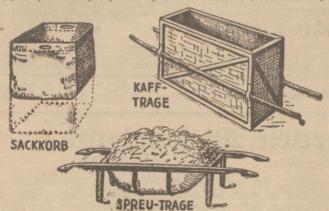
Das in manchen Teilen unseres Landes ziemlich mechselvolle Better macht die Reuter-Trocknung des Grummets zu einer unbedingten Notwendigkeit. Der hohe Giweißgehalt wird badurch erhalten und Berlufte vermieben. Wie Dr. Geith in Nr. 38 (1936) der "Mittetlungen für die Landwirtschaft" ausführt, kommt diese Trodnungsart jedoch auch für Getreide in Betracht. Alle fogenannten Beuhütten, Dreibochütten und die Dahlheimer Butte eignen fich du diesem 3wed vortrefflich. Man verfährt dabet fo, daß man die unterfte Garbenreihe mit den Ahren nach oben auf den Boden ftellt und die folgenden Barben über die angebrachten Querleiften hindurchsteckt, wobei natürlich die Ahren im Innern der Butte liegen follen. 2113 216= bedung fest man Garben wie bei den Puppen breit auf das Dach der Hütte, wo man sie gegen Sinunterwehen durch einige Bänder ichüht. Ein Auswachsen des Getreides kommt hierbei niemals vor, weil der Luftdurchzug durch die Bütte fehr gut ift.

# Landwirtschaftliches.

Spreu- Beforderung leicht gemacht.

Bon Siedlerberater Otto.

Die beim Drusch anfallende Spreu, Kaff ober auch Kurzgenannt, muß gewöhnlich einmal von der Dreschmaschine und sodann wieder vom Kaffboden oder von der Spreusfammer aus auf den Futtertisch in die Biehställe getragen werden. Von der Dreschmaschine wird die Spreu oft mit großen Wagen fortgesahren oder auch duweilen unmittelbar vom Gebläse auf den Kaffboden geblasen. Die weitere Bestörderung geschieht dagegen oft nur mit geräumigen Weidenmullen oder «Körben. Weistens ist dabei der Korballein schon schwerer als der gesamte Inhalt. Viel praktischer ist es deshalb, die Spreu in einem weiten Sack au



befördern. Gut ift es aber dabei, diesen Sad oder das sachähnliche Gebilde um einen großen, leichten Holdrahmen au befestigen. Der Poldrahmen für diesen Sackforb muß den verschiedenen zu benuhenden Türen oder Treppen angepaßt sein; man hat als größte Breite 80—85 Zentimeter und eine Tiese oder Länge von etwa 50 Zentimeter für ansreichend gesunden. Damit dieser Sackford (Abb.) gut zu füllen ist, wird an jeder Querleiste des Holdrahmens noch ein leichtes Brett senkrecht im Sac angebracht. Die vordere Poldseiste des Rahmens erhält zum besseren Ansfassen einen eisörmigen Einschnitt.

Hat man immer sehr große Mengen von Spreu zu befördern, so kann man sich auch eine Spreukrage (Abb.) herstellen. Diese Trage wird ähnlich den bekannten Schweinekästen aus leichten Latten hergestellt und innen mit alten Säden ausgekleidet. Eine andere Spreukrage, die noch leichter sein kann, stellt man sich her, indem man 2 Tragbäume nur nach den Enden zu verbindet. Als Spreuraum werden mehrere zusammengenähte Säde innerhalb der Tragbäume besestigt. Damit dieser Societist etwas mehr Halt hat, werden einige Draht- oder Holzbügel unten durchgezogen (Abb.). Um diese Trage beim Beladen hinstellen zu können, sind noch 4 Füse daran anzubringen.

Weiter kann man sich in Anlehnung an die bekannten Schubkarren leicht Kaffkarren (Abb.) herstellen. Damit man die Spreu gleich an die richtige Stelle, auf die Jutterskrippe, bringen kann, ist es vorteilhaft, die Karre schmal und hoch zu bauen. Um doch große Wengen besördern zu



können, wird man die Karre etwas länger als sonst gebräuchlich machen. Mittels einsacher Latten, die senkrecht an den Karrenbäumen befestigt werden und durch einige Streben zusammenzuhalten sind, läßt sich der nötige Spreubehälter leicht aus alten Sächen herstellen. Wird diese Ausekleidung vorne noch mit einer leicht zuzubindenden Öffnung versehen, so ist ein Entladen an jeder Krippe ohne weiteres möglich.

Inm Schluß sei noch etwas über das Einsaden oder Aufladen der Spreu gesagt. Gewöhnlich wird dazu eine alte Kartosselgabel oder auch eine ausgediente Getreideschausel benutt. Besser geht das Aufladen aber noch mit einer breiteren, leichten Spreugabel (Abb.). Einmal ist diese leichter und sodann auch ihr Fassungsvermögen größer. Die Herstellung ist denkbar einfach: An einem alten Kartosselsver Rübengabelstiel wird ein frästiges Duerhold beseitigt, an dem etwa 10 dünne Holdzinken angebracht werden, die am vorderen Ende durch eine schmale Leiste verbunden sind, so daß die Gabel genügend Halt in sich hat. Mit all diesen kleinen Hilsmitteln wird das Besördern der Spreu sehr

# Obst. und Gartenbau.

Das Ralfen im Garten.

Daß im Garten gefalft werden muß, braucht wohl faum befonders erwähnt zu werden. Beit wichtiger find die Fragen: Bieviel Ralf braucht mein Garten, Ralfe ich am beften im Frühjahr ober im Berbft? Außer Stallmift, mit dem der Kalk nicht zusammen verwendet werden darf, ist ber Ralt befanntlich bas beste Bodenverbefferungsmittel, bas es gibt. Ein schwerer Boben wird burch Ralf loderer, also für die Wurgeln leicht burchdringlich und auch maffer= durchläffiger. Dies gilt vor allem für die schweren Lehm= und Tonboden. Außerdem wird der Boden erwärmt. Gerner wird die Tätigkeit der nühlichen Aleinlebewesen (Bakterien) und die Berwesung der organischen Bestand-teile ftark gefordert. Den Pflanzen werden auch Stickftoff-, Rali= und Phosphorfäuredunger burch Ralfen leichter und schneller zugänglich gemacht. Schlieflich bilbet der Ralf für die Pflanzen einen unentbehrlichen Rährstoff. Ohne Ralf im Boden ift eine noch fo reichliche Zufuhr der anderen Nährstoffe zwecklos.

Die meisten Böben haben auch eine mehr oder weniger große Menge Boden fäure: selbst die Pflanzen enthalten oft schädliche Säuren. Ich erinnere nur an die Oxalsäure. Hier ist es wieder der Kalk, der diese schädlichen Säuren im Boden und in der Pflanze binden kann und so unschällich macht. Um nun zu erfabren, wieviel Kalk mein Garten nötig hat, muß ich zunächst den Kalkgehalt des Bodens kennen. Zu diesem Zweck nehme ich an verschiedenen Stellen im Garten Boden proben. Ich überlege mir zunächst, an wieviel Stellen ich solche Proben im Garten nehmen will, was sich nach der Berschiedenartigkeit der Bepslanzung richtet. Zunächst nehme ich mir die erste Stelle vor und hole dort an verschiedenen, möglichst gleich weit entsernten Plätzen je einen Spaten voll Erde, mische sie gut miteinander und nehme davon etwa eine halbe Zigarrensstiet voll, lege einen Zettel bei mit der Angabe der Borstrucht und der Frucht, die auf das Feld kommen soll. Genau so versahre ich an den anderen ausgesuchten Stellen. Die Bodenprobe schicke ich an die nächste Landwirtschaftsschule, die mir kost en los angibt, wieviel Kalk ich zu der betressenden Kulturart brauche.

Bährend die Nährstoffe Stickstoff, Phosphorsäure und Kali jedes Jahr in Form von Handelsdüngern gegeben werden müssen, wird die Kalkdüngung alle 2 bis Vahre im Gerbst oder im Lauf des Binters verabreicht. Streut man den Kalk im Herbst nach dem Abernten aufs Land, dann gräbt man ihn am besten leicht unter. Kalkt man dagegen im Binter, so streut man ihn über das gegrabene Land. Die beste Kalkung ist und bleibt immer die Herbställung.

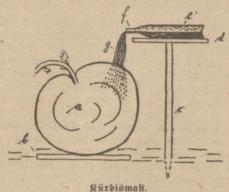
Die beiden bekanntesten Kalkarten sind der gebrannte Kalk und der kohlensaure Kalk. Der gebrannte Kalk ist der zweckmäßigste Kalk für schweren Lehm= und Tonboden. Bekommt man ihn in Stücken geliesert (Stückfalk), dann bringt man ihn in kleinen Hausen aufs Land und bedeckt ihn mit Erde. Nach etwa einer Boche ist der Kalk zu Staub zerfallen und man kann ihn dann auf dem Acker ousbreiten. Je nach dem Kalkbedürfnis des Bodens und der nachfolgenden Pflanze rechnet man etwa 100 bis 200 Gramm je Duadratmeter. Für den leichten Lehm= oder Sandboden eignet sich der kohlensaure Kalk besser, der in Kulversorm geliesert wird und sich in der Wirkung wesentzlich abgeschwächter verhält. Ganz roh gerechnet streut man etwa 200 bis 300 Gramm je Duadratmeter. Als weiteres, gern gebrauchtes und billiges Kalkdüngemittel ist noch der Kalkstückstoff zu nennen (60 Prozent Kalk), der acht Tage

vor der Saat ausgestrent wird und gleichzeitig ein vorsätigliches Unkraut= und Schädlingsbekämpfungsmittel ist. Man rechnet im allgemeinen etwa 20 bis 30 Gramm je Cuadratmeter und bei Tomaten und Kopstohl sogar ohne Bedenken 50 Gramm je Quadratmeter.

Die kalkhaltigen Düngemittel dürsen niemals mit Ammonsulsatsalveter, schweselsaurem Ammoniak, Superphosphat oder Stallmist gemisch bzw. zusammen verwendet werden, weil sonst das so wertvolle Ammoniak frei wird und verfliegt. Besonders kalkliebend sind von den Gemüsen die Kohlarten und die Hülsenfrüchte, von dem Kernobst die Kirschäume, die deshald bei der Kalkung in erster Linie besondere Berücksichtigung sinden müssen.

## "Schwergewichtler" im Garten.

Ein fettes Schwein und eine fette Gans wollen gemästet sein, ehe sie das gewünschte Gewicht erreichen. Für die meisten bietet diese Art der Mast nichts neues, die Kürbismast dagegen bedeutet für die große Mehrzahl unserer Gartenfreunde sicherlich Neuland. Es handelt sich bei der Mast des Kürbis' um eine regelrechte "Fütterung mit der Flasche". Nachdem also der kleine Kürbis, dessen Standort immer ein bevorzugter im Garten sein soll (Komposthausen!), etwa einen Durchmesser von 20 bis 30 Zenti-



:) Rurbis, b) Unterlage, c) Pfahl, d) Brett für Glaiche, ...) Flaiche, f) Korten, g) Bollfaben.

meter erreicht hat, wird er auf ein genügend großes Stück Brett, einen Ziegelstein oder sonst eine Unterlage gelegt, damit er nicht unmittelbar auf dem Erdboden liegt, wo er leicht faulen kann. Dann schlägt man in geringem Abstand neben dem Kürbis einen Pfahl in die Erde. Auf dem Kopf trägt dieser Pfahl ein kleines, waagerechtes Brettchen mit zwei Seitenleisten. Zwischen diese Leisten kommt dann eine mit einem Korken verschlossene Bein- oder Bierflasche zu liegen. Die Flasche enthält mit Zucker gesättigtes Wassen. Aus dem Innern der Flasche führen 10 bis 15 Wolfsden durch den Korken hindurch in den Kürbis hinein, wohin sie mittels starker Stopfnadeln eingeführt werden. Das Zuckerwasser quistt nun die Wolfsden entlang in das Innere des Kürbis'. Jeht ist weiter nichts zu tun, als die Flasche am Tage auch mehrmals zu schütteln und nach Besaarf aufzusüllen.

Man wird nicht wenig erstaunt sein, welchen Durst das Kürbisbaby an den Tag legt und zu welchem "Schwergewichtler" es sich entwickelt. Gewichte von 100 Kilogramm sind durchauß keine Seltenheit! Will man der Kürbispslanze noch etwas besonders Gutes tun, so gießt man sie alle 10 Tage gründlich mit einer schwach rosarvten, übermangansauren Kalilösung.

# Geflügelzucht.

Raffes Weichjutter.

Immer wieder ist zu lesen, daß das Weichfutter, ob es sich nun um solches für Geflügel oder Kaninchen handelt, trocken-krümelig sein soll; aber immer wieder sieht man bei Züchterbesuchen, wie den Kaninchen und Hühnern ein nasser, sächer, fast kleisterartiger Brei vorgesett wird. Weil nun mein gekochtes Weichfutter (Kartoffeln und Schalen) schon mehlig (wie gute, gekochte Speisekartoffeln), hell, sauber und trocken-krümelig aussieht, kann es bei anderem Aussehen nur an der Zubereitung liegen.

Ganze Kartoffeln (Futterkartoffeln) sind heller und trockener in gefochtem Zustand als reine Schalen; indessen läßt sich auch aus Schalen ein ansehnliches, sauberes Futter herstellen. Einmal sind nur ganz frische und einwandsreie Schalen zu verwenden, sodann sind diese sebenso, wie die zerschnittenen Futterkartoffeln) gründlich zu waschen und schließlich die fertig gekochten Schalen gut abzugießen und hernach noch ein paar Augenblicke lang zu dämpsen. Denu ohne Topsdeckel verdampst über dem Feuer, bei ständigem Umschütteln, der letzte Basserrest. Kommt nun hier hines kleie oder Legemehl, so wird das Beichfutter, wenn es sogleich gut gestampst und recht bald versättert wird, immer jauber, trocken-krümelig und ansehnlich aussehen. Bleibt es aber stundenlang stehen, dann wird es schmierig, stebrig und unansehnlich. Es ist Sache des Züchters, darauf zu achten. daß seine Tiere nur appetitliches und bekömmliches Beichsutter vorgesetzt bekommen.

# Bienenzucht.

Bom Abtrommeln.

Das Abtrommeln eines Bienenforbes geht so vor sich: Bienen, die sich noch auf dem Flugbrett aufhalten, werden in das Stockinnere geräuchert und dann wird das Flugsloch verstopft. Nun nimmt man den Korb vom Stande, stellt ihn auf eine Bank, oder in einen Untersahstrohring und stürzt einen leeren Strohtorb von möglichst gleicher Größe auf den unteren Korb. Man verstopfe seine Flugsiffzung und überbinde die Berührungsstellen beider Körbe mit einem Tuch. Zum besseren Halt verklammere man



noch die zwei Körbe. Jett wird mit beiden flachen Händen oder auch mittels zweier Holzstäbe, am unteren Korbe anfangend, ziemlich fräftig geflopft, "getrommelt". Die Bienen erheben bald ein mächtiges Braufen-und wansdern — der ewigen Störung mübe — nach und nach in dem oberen Korb.

Nach etwa 5 Minuten unterbreche man das Trommeln und lasse den Bienen Zeit, sich mit Honig vollzusaugen; dann geht der Auszug schneller vonstatten. Darauf wird das Trommeln so lange fortgesett, bis wir annehmen können, daß sich die meisten Bienen im oberen Korb bestinden. Das Tuch wird vorsichtig gelöst, die Klammern werden entsernt, der Korb senkrecht in die Höhe gehoben, Sin einziger Blick sagt uns, ob die meisten Bienen obem sind. Wenn nicht, muß das Trommeln von neuem bestinnen.

# Für Haus und Herd.

Gefüllter Birfing.

1 Kilogramm Wirsing, 250 Gramm Kalbsleisch, 1 ganzes Et, 250 Gramm Schweinesleisch, 125 Gramm frischer, ungesalzener Speck, 1 Semmel in Milch geweicht, Salz, Pfesser.

Der Wirsing wird in Blätter zerlegt und in Salzwasser abgekocht. Man nimmt eine Serviette, legte die Blätter darauf und belegt sie mit Fülle, bindet die Serviette vorsichtig zu und läßt das Gericht in Salzwasser etwa 2 Stunden kochen. Für die Fülle treibt man Fleisch, Speck und Semmel durch die Maschine, würzt sie mit Salz, Pfesser und mischt mit dem Ei alles gut durcheinander. Die Fülle darf nicht zu selt sein. Wenn notwendig, gibt man Wasser oder Fleischbrühe dazu.

#### Wirfing I.

1 Kilogramm Birfing, etwa 600 Gramm Bratenfett,

Mustatnuß, Salz.

Man entfernt die äußeren Blätter, zerlegt die einzelnen Blätter, wäscht sie und wellt sie in kochendem Salzwasser ab. Mit kaltem Basser überspült, ausgedrückt und grob gehackt, wird der Kohl in das zerlassene Fett gegeben, darin gebinstet und mit Muskat und Salz abgeschmeckt.

### Wirfing II.

11/2 Kilogramm Birfing, 50 Gramm Butter, Mehl, Fleischbrühe oder Basser, Sals, Pfeffer nach Geschmack.

Man entfernt die äußeren grünen Blätter. Die inneren Blätter werden zerlegt, in Salzwasser abgefocht und grob gehackt. Man zerläßt die Butter, dünstet den Kohl darin an, stäubt Mehl darüber, würzt, gießt Fleischbrühe oder Basser dazu und läßt den Kohl darin weich werden.

# Wirfing mit gehadtem Rind: und Schweinefleisch und Kartoffeln

375 Gramm gehactes Rindfleisch, 125 Gramm gehactes Schweinesleisch, 750 Gramm Birfing, 1 Kilogramm Kartoffeln, 50 Gramm Butter, 1 Zwiebel, Pfeffer und Salz

zum Abschmecken.

Man läßt die Butter mit der feingeschnittenen Zwiedel hellbraun werden, gibt das Fleisch, etwas Salz, eine Prise Pfesser hinein, rührt gut um. Darauf gibt man die gewaschenen, etwas klein geschnittenen Blätter des Birsings dazu und gießt die heiße Brühe oder Basser darüber. Nun schicktet man darauf die roh in seine Scheiben geschnittenen, gut gewaschenen Kartossell, streut etwas Salz über und decht den Topf sest zu. Man läßt das Gericht 1 dis 2 Stunden langsam kochen, sieht von Zeit zu Zeit nach, ob die Flüssigkeit nicht ganz eingekocht ist. In diesem Falle gießt man etwas Wilch nach. Vor dem Anrichten wird alles gut durchgerührt und noch einmal abgeschmeckt.

### Rafecier mit Andeln.

Man kocht 250 Gramm kleingebrochene Gemüsenudeln in Salzwasser weich, läßt sie abtropsen und schwenkt sie dann mit geriebener Muskatnuß heiß. Vorher hat man eine einsache Tomatensoße bereitet, die ziemlich die gehalten werden muß, und 6 Eier hart gekocht, geschält und in Scheiben geschnitten. Diese harten Eierscheiben vermischt man mit der heißen, dien Soße. Man häuft die Eier bergförmig in die Mitte einer Schüssel und bestrent sie ganz die mit geriebenem Allgänex Hartkäse. Um sie herum legt man die Käsenndeln. Zu dem Gericht gibt man grünen Salat.

#### Vilotenauflauf mit Rafe.

1½ Kilogramm Kartoffeln kocht man in der Schale, zieh: sie ab und schneidet sie in große Bürfel, welche mit einer kleinen Zwiebel in Butter leichtbräunlich gebraten und dann mit geriebenem Käse durchgeschwenkt werden. Außerdem schmort man beliebige kleingeschnittene Pilze in etwas Butter und wenig Fleischbrühe weich und bindet die Brühe etwas. Die Kartoffeln und Pilze werden nun schichtweise in eine eingesettete Auflaufform gefüllt. Man zeraurlt 8 Sigelb mit 3 Löffeln Milch, einer Prise Salz und schläat dann die 3 Eiweiß zu steisem Schnee, unter den man 50 Gramm geriebenen Hartkäse locker durchmischt. Die Sigelbmasse wird zuerst über die eingeschichteten Butaten gegeben und dann der Käseschnee gleichmäßig darüber verteilt. Man stellt den Pilotenaussauf sollange in einen mittelheißen Osen, die der Kruste gar und lichtbraun ist, dann trägt man ihn sofort auf und kann beliebigen grünen Salat dazu geben.

#### Rafefartoffeln und Galat.

1½ Kilogramm Kartoffeln werden in der Schale gefocht, geschält und in Scheiben geschnitten. Eine längliche,
gut eingesettete Backorm wird mit einer Lage Kartoffelscheiben gesüllt, die man mit saurer Sahne, welche man mit
einigen ganzen Eiern und 100 Gramm geriebenem Käse
verrührt hat, übergießt. Man füllt die Form abwechselnd
mit Kartoffelscheiben und der Käsesahne, bestreut die Obersläche dick mit einer Mischung von Semmelkrumen und geriebenem Käse, legt kleine Butterpslöcken dazwischen und
bäckt die Kartoffeln lichtbraun. Man reicht dazu grünen
Salat.

### Mildundeln mit Rafe.

Man bricht 250 Gramm mittelstarke Rudeln in Stücken, bringt sie in 1/4 Liter kochender, seichter Fleischbrühe zum Kochen, stellt sie an eine heiße Serdstelle, bis die Brühe von den Rudeln aufgesogen und diese aufgeganossen sind und gießt dann eine Tasse kochend heiße Milch, in der 40 Gramm Butter zergangen sind, darüber. Damit müssen die Rudeln ganz dick aufquellen. Zuseht wird eine Tasse dick saure Sahne mit einem Eigeld gut verquirlt und mit 100 Gramm geriebenem Hartkäse vermischt. Siermit mußman die fertigen Rudeln furz durchschwenken, sie dann sosort anrichten und mit seingewiegtem Schnittlanch leicht bestreuen.

#### Rindfleisch in Gelee.

Ein gespicktes Stück Mürbebraten mit Gewürz bestreut, wird in fräftiger Burzelbrühe weich gedünstet, dazu einige Kälberfüße, etwas Beinessig und einige Itronensscheiben. Sobald das Filet weich ist, nimmt man es hersaus, entfettet die Tunke, tut noch einen Liter Kraftbrühe hinzu, gießt etwas Beißwein und Essig an, klärt die Brühe mit drei Eiweiß, filtriert sie dann durch einen Geleebeutel und gießt von dem abgekühlten Gelee etwas in eine Form, legt dann das Fleisch hinein und füllt das übrige Gelee darüber. Run läßt man die Masse erstarren und weunt man anrichten will, taucht man die Form einen Moment in heißes Basser, um sie dann zu stürzen und mit Aspick und Vetersilie verziert zu Tisch, besonders auf ein kaltes Büsett zu geben.

### Sanrer Schweinebraten.

Man salze einen nicht zu setten Schlegel gut ein, lege ihn in eine tiese Schüssel, siede Cssig, Lorbeerblätter, Nelsten, Pfesser, Petersilie, Thymian, eine Zitronenscheibe und Zwiebel, gieße dies über den Schlegel, decke ihn zu und lasse ihn 3-4 Tage liegen, wende ihn täglich einmal um. Alsdann bringe man ihn in eine Bratenpfanne, gieße von der Beize zu und lasse ihn schun braun braten.

### Martlößchen.

Man vermenge 80 Gramm sein gewiegtes Rindsmark mit 2 Giern, Salz und soviel geriebene Semmel, daß man ein wenig flach gedrückte Klößchen daraus formen kann, bace dieselben in steigender Butter, gebe sie alsdann in kochende Bouillon, und lasse sie zehn Minuten darin kochen.

#### Tomatensuppe mit Reis.

Eine Anzahl Tomaten werden gefocht und durch einen Durchschlag gegossen. Dann fügt man zur Verdünnung etwas Basser hinzu, sett das Ganze wieder aufs Feuer, macht es mit in Butter gedämpstem Mehl sämig. Man muß darauf achten, daß das Abschmeden mit Salz und etwas Zucer in richtigem Maße geschieht. Bährend die Tomaten zubereitet werden, kocht man inzwischen eine geshörige Portion Reis nicht zu weich und fügt sie den Tomaten bei.

### Gebratene Sammelbruft.

Man foche eine Hammelbrust mit Burzeln, Gewürz, Zwiebeln und Salz weich. Dann entserne man die Knochen und lasse die Brust erkalten. Darauf schneide man sie in Stücke, paniere sie mit Ei, geriebener Semmel, Pfesser und Salz, und brate sie in einer Pfanne schön gelbbraun. Als Zukost gibt man ein beliebiges Gemüse.

Ber. itwortlicher Redafteur für den r. ftionellen Teil: Arno Sirbie; für Angelgen und Reflamen. Gomund Braugobafi; Druck und Berlag on A. Dittnann T. 30. p., fämtlich in Bromberg.